



## 西部海港發展研究下月展開

政府今日(星期三)公布委聘APH工程顧問公司進行西部海港發展研究，該項研究將於本年九月九日展開。

研究範圍涉及長洲與南丫島之間的水域，包括喜靈洲及周公島。

土木工程署港口發展處處長區志達解釋，研究目的是探查在西部海港提供離岸港口設施的可行性、範圍及成本效益等問題，以應付未來需求。

當局計劃在西部海港提供的離岸港口設施包括設於擬建的西博寮海峽防波堤附近的碇泊區和位於喜靈洲的避風塘。位於南丫島和長洲之間的防波堤亦將會為大嶼山港口半島的港口設施提供庇護。

此外，研究範圍同時會涉及遠洋輪船和前往澳門及其他離島地區輪船的航道。

預料該項研究將於一九九二年底完成，其中亦將探查在擬建的防波堤後面築建一處填海區，以供特別工業用途。

APH工程顧問公司是一個聯營機構，由安誠工程顧問(遠東)有限公司、A U P O S F O R D 顧問公司及F R E D E R I C R H A R R I S 公司組成，大嶼山港口半島發展研究亦由該機構負責進行。

— 完 —

## 假日診所服務

衛生署今日(星期三)宣布，八間政府普通科門診診所八月廿四、廿五及廿六三日公眾假期仍然開放，為市民提供服務。

八間診所包括港島區貝夫人健康院、筲箕灣賽馬會診所；九龍區觀塘賽馬會健康院、柏立基健康院及油蔴地賽馬會診所；新界區則是戴麟趾夫人分科診所、石湖墟賽馬會診所及元朗賽馬會健康院。

診所開放時間是上午九時至下午一時。其他政府普通科門診診所及夜診服務則暫停。

— 完 —

### 郵政署舉行百五周年慶祝茶會

郵政署署長黃星華今日(星期三)宣布，為慶祝香港郵政署一百五十年，該署將於八月二十五日(星期日)發行一套紀念郵票。

全港各郵政局當日將開放數小時，售賣新郵票和提供首日封蓋印服務。

署理港督霍德爵士當日上午九時出席在中環康樂廣場二號郵政總局之慶祝活動及茶會。

該項活動和八月二十六日在沙田馬場舉行的公開音樂會是郵政署一百五十周年的重點慶祝活動。

歡迎派員訪攝。

### 政府勸諭市民應押後往蘇聯

在英國外交及聯邦事務部的建議下，香港政府今日(星期三)勸諭香港居民如非必要，應押後前往蘇聯，因當地已宣布進入緊急狀態。

政府發言人表示，已經身在蘇聯的旅客無須縮短預定行程，但他們應一切謹慎，避開遊行、留意當地電台的新聞廣播，如有需要，可撥當地電話二三一八五一與英國大使館聯絡。

本港居民如有親友在蘇聯，可與人民入境事務處聯絡，辦公時間的電話是八二九三〇七五或八二九三〇七六，而非辦公時間電話是五四三一九五八。

— 完 —

港九政務署長藍鴻震  
籲市民加強公民責任

港九政務署長藍鴻震今日（星期三）呼籲市民應盡量參與更多社區建設工作，加強個人的公民責任感。

藍鴻震是在國際獅子總會港澳三〇三區聯席午餐例會致辭時作以上表示。

他強調，市民在能力所及和可能範圍之內，以客觀和公正的批評或建議，通過各種渠道提供政府考慮和採納，為着大多數市民的利益為依歸，加以逐步或適當改善，使本港的施政更臻完善。

藍鴻震說：「為達到這一個目的，目前的當務之急，就是全港市民能夠盡量參加九月十五日立法局的首次直選，是每一個公民的義務和權利。選出賢能，來代表市民爭取更多權益，以塑造一個更理想的社區。」

他強調，一個地方愈來愈富裕時，市民的願望也會相應增加。這就需要市民信心和行動的配合和支持，政府才能不斷順利進取。

他同時在午餐例會上詳述香港政府在過去二、三十年的政績。

他指出市民不僅要珍惜和重視我們目前所獲致的美好成果，更要繼往開來，以保持向前邁進的動力。

藍鴻震亦稱贊港澳三〇三區獅子會對本港社會作出的貢獻。

——完——

二百多名越入境者返回越南

第六十四批為數二百四十九名自願返國的越南入境者今日（星期三）已乘坐飛機返回越南。

這批人士包括一百零七名男子、六十名女子、四十一名男童及四十一名女童。截至目前為止，已返回越南的自願遣返越南入境者共有九千零五十二名。

——完——

## 政府土地招標承租

屋宇地政署現招標承租港島西環一幅政府土地的短期租約。

該幅土地位於皇后街五至十七號，面積約七百七十五平方米，供作露天貯物，但不得存放危險物品、貨櫃、貨櫃車輛及拖車，及／或設立公眾收費停車場，供領有牌照的私家車停泊。

租期為六個月，約滿後可按月續租。

截標日期為九月六日正午。

查閱圖則及索取投標表格、招標公告及章程，可到港島西區及九龍地政處或香港花園道美利大廈十四樓屋宇地政署。

— 完 —

## 路旁緊急電話服務下月底暫停

運輸署宣布，屯門公路、荃灣路、青衣南橋及北橋、沙田路、吐露港公路、新界環迴公路及落馬洲邊境通道的路旁緊急電話服務將由九月廿四日（星期二）至十月十四日（星期一）暫停服務。

暫停服務是方便警務處將新界總區指揮及控制中心由葵涌遷往大埔。

— 完 —

### 搜捕非法入境者行動繼續進行

警務處、勞工處和人民入境事務處最近採取聯合行動，在全港各處搜捕非法入境者，行動中共拘獲六十三人。

這是當局持續努力搜捕藏匿在本港的非法入境者的部分行動。

被拘捕人士中有三十八名為於邊境緝獲的非法入境者，他們已送至新屋嶺預備遣返。

餘下二十五名被捕者已由人民入境事務處和警方作進一步調查，若查出屬非法入境者，將被遣返原居地。

政府發言人今日（星期三）重申絕不特赦非法入境者。

他說：「我們最近的行動應已說明這政策不會改變，任何人士愚蠢至相信此等謠言只是自欺欺人。」

發言人指出，除了在本港繼續檢查行動外，在邊界的反偷渡行動亦不會鬆懈。

他說：「警方及保安部隊將繼續在水陸邊境保持高度戒備。」

是次聯合行動由八月二十日（星期二）上午五時至今日上午五時進行，警方在公眾場所加強突擊檢查身份證明文件，並在全港可疑地點進行檢查，共有一萬一千七百三十七人、二千一百八十七部車輛和三百七十一艘船隻被截停檢查。

由於未能提供適當身份證明文件，三人接獲傳票和十三人被檢控，另外有十人被警告。違例者最高可被罰款一千元。

至於勞工方面，勞工處督察巡視了二千七百六十五間機構，搜捕可能在該處工作的任何非法入境者，並且檢查僱主有否履行其法定責任，保存其僱員的適當記錄。行動中，勞工處共向九千八百五十三名僱員查閱其身份證明文件。

二十二間機構被發現未能出示可供檢查的僱員記錄。

發言人提醒僱主，若發現他們僱用非法入境者，最高可被罰款五萬元及入獄一年。

香港政府外匯基金在貨幣市場的運作情況

戶口結餘	日期	百萬元計
交易產生的預期效果	一九九一年八月二十日	六〇〇
今早運作產生的效果	一九九一年八月廿一日	減七二
今午運作產生的效果		增七二
		無變動

港元外匯指數(TWI)：

113.5 \* -0.3 \* 21.8.1991

香港政府外匯基金票據收市息率

票據過戶總額	一九九一年八月二十日	一九九一年八月廿一日
一星期屆滿	四點六一厘	四點五二厘
一個月屆滿	四點九六厘	四點九〇厘
三個月屆滿	五點四九厘	五點四九厘
六個月屆滿	五點八六厘	五點八七厘
十二個月屆滿	六點四〇厘	六點三八厘
票據過戶總額	五十三億七千萬元	六十三億三千八百萬元

— 完 —

### 本港至十月底仍維持全日供水

政府已決定現時的全日供水會最少維持到十月底。

水務署署長黃國禮今日（星期三）說這是由於近期的雨量改善了水塘的存水情況，以及中國當局答允增加額外供水予香港。

至於是否需要在今年稍後實施制水，黃國禮表示則要視乎今年剩餘雨季的雨量。在十月底，政府將會全面檢討所有食水來源的狀況。

今日舉行的財務委員會特別會議通過了共一億零五百八十萬元的撥款，用以向中國增購額外食水，以及用作其他非經常承擔額。

黃國禮說：「撥款獲得批准後，政府現時可與中國方面正式達成額外供水的協議。」

他指出本港政府已在本月初與中國廣州當局達成一項臨時協議。根據協議，中國方面除提供一九九一至九二年度已同意之五億七千萬立方米供水外，尚會額外供水一億四千五百萬立方米，如情況許可，額外供水可增至一億五千一百萬立方米。

截至今日（星期三）上午九時，本港各水塘之總存水量為二億三千八百四十五萬立方米，佔總容量百分之四十點七，而去年同期各水塘之總存水為三億一千二百五十五萬二千立方米，即總容量百分之五十三點三。

同時，黃國禮促請市民，目前應盡可能節約用水，避免浪費。

完

### 區局財政施政委會開會 了解國商銀行事件發展

區域市政局財政施政事務委員會繼本月初舉行的區局特別會議後，於今日（星期三）開會，以了解香港國際商業信貸銀行事件的最新發展。

在本月初的會議上，區局議決：

- (一) 表示歡迎任何有助局方悉數取回存於香港國際商業信貸銀行的餘款之合理建議；
  - (二) 在獲得中央政府批准後，會接納一項安排，即將存於香港國商的部分餘款，轉為較長期的投資項目，而這種安排須以有助達到以上的目標為條件；
  - (三) 在現階段，局方不應就任何一項救亡方案作出承諾，而應密切監察其發展以及各項救亡方案的細則；及
  - (四) 授權區局的財政施政事務委員會跟進這事件。
- 財政施政事務委員會將密切監察事件的進一步發展。

— 完 —

### 電台廣告標準並無抵觸人權法

政府發言人今日（星期三）在回應新聞界詢問時表示，「電台廣告標準」第八段（m）並沒有抵觸本港人權法案第十六條的規定。

發言人表示，要使選舉能以公平進行，對電子媒介播出政治性質廣告作出某些禁制是有需要的。原因是政治性質廣告會有利於那些有能力在電子媒介進行廣告宣傳的團體。而其他團體因限於資源而不能展開同類的廣告宣傳活動便處於不利地位。這些禁制，並未違反人權法案第十六條有關言論發表自由的規定。反之，這些禁制保障了人權法案第二十一條有關不受歧視地參與公平選舉的權利。

— 完 —